CANNEN SPIRITUEL

AR

BUHÉ SANT ALEXIS.

KANNEN SPIRITUEL

AR

BUHÉ SANT ALEXIS.

En nemb e gar Jezus a greizig é galon,
Hag a ven bout eurus aveit jamés get-on,
Konsidéret erhat buhé sant Alexis
E ziskoei d'emb reih-mat en hènt d'er Baraouis.

É Rom é oé gañnet a gérent forh puissant,
Péré oé istimet get en ol dud vaillant;
Rag é vivein erhat, avel guir Kristenion,
E tiskoent exampl vad partout dré er hanton.

En dud nésessitus hag en intanvézed,
Er beurerion méhus hag en orphelined,
N'ou devoé kin rekour meit é ti Euphémien,
Aveit kavouèt sekour ha torrein ou ankin.

Forh pèl é vivezant hemb ou devout ligné ;
Pedenneu e rezant liès d'en Eutru Doué,
Ma plijehé get-on rein ur hroèdur dehé,
De gonsolasion er rest ag ou buhé.

A la fin Doué touchet dré en orézoneu
E hrent dehou bamdé, hag ou alézoneu,
E ras ur mab dehé péhani e viùas
Èn durant é vuhé én ur santeleh vras.

Er hroèdur Alexis e ré mercheu abret,
Durant é iouankis é tisprizé er bed :
Dré é vuhé réglet, ean e hré de antant
Penaus é oé gañnet eit dont devout ur Sant.

Euphémien é dad, pe zas en oèd dehon,
Kenteh é houlennas ur pried aveit-on ;
Èl m'en doé puissans hag assès a vadeu,
Ean e vennas avans é vab én inourieu.

En Ampeleur a Rom en devoé ur Brinsèz,
Hag a oé deit de chom devat-on, d'é balèz ;
Ur verh santel e oé ha karget a zoustér,
Hag open en dra-zé, é oent ou deu a gér.

Er Prins Euphémien hi hanavé reih-mad,
Hag a ias d'hi goulen aveit pried d'é vab :
Er roué Honorius e reskondas dehon
Penaus é oé joéius ma vezé reit dehon.

Nezé sant Alexis, aveit plijein d'é dad,
E ziskoas é peb kis é oé ur hroèdur mad ;
Rag ean a geméras Olimpi eit pried ;
Mès get ur glahar bras en dout hum ingajet.

Eun en doé a chom é durant é vuhé
Get é bried é Rom, é léh chervijein Doué ;
Mès imbèr hum gavas é kreis é liberté
Dré er péh e gleuas a berh en Eutru Doué.

En noz kent éredein, Doué a gonzas doh-t-on,
Eit en avertissein, dré révélasion,
De guitat é bried hag é ol palézieu,
De zisprizein er bed hag en ol inourieu.

Rag, allas ! Alexis, emé en Eutru Doué,
N'en dès nitra hemb priz meit en éternité ;
Hag aveit bout eurus petra chervij d'oh-hui,
Ma ne garet JEZUS mui aveid Olimpi.

Er Sant a pe gleuas er révélasion,
Kenteh é kommansas larein a huir galon :
Ah ! ne houlennan kin, me Jezus guirion,
Ah ! ne houlennan kin meit hou permission.

Men Doué, me zou koutant a guitat er hanton
Ia, me zou koutant a greisig me halon :
Aveit tad m'hou kemér, Jezus Salvér er bed,
Ha hui, Guérhiéz santel, aveit me mam karet.

Nezé sant Alexis, hemb tardein ur momant,
Hemb larèt é aviz hag é huir santimant,
Él ma hé a ziblas é konzas doh é voéz,
Péhani a gavas ér gambr ag é baléz.

Ker ferm é krèd é Doué, èl un Él ag en Neù,
Jamés chonj n'en doé a vlessein é ineù ;
Ean a ras seulemant d'Olimpi é bried
Ur groéz eur a brezant hag hé bizeu èred.

Nezé é sortias hemb larèt mèn é hé,
É eur e geméras hag er péh en devoé,
Get eun a vout guélet é tiblassas bean mad,
Èn habid degizet, ér méz a di é dad.

D'ur porh-mor é ridas beannan ma hellé,
Hag ino é kavas, dré bermission Doué,
Ul lestr aveit diblas ér méz ag er hanton,
Hag ean hum ambarkas a greizig é galon.

Ketan doar a gavas e oé Loadisé,
Hag ino é kerhas hag èn noz hag èn dé ;
Idan volanté Doué hag é vam er Huérhiéz
É arrivas nezé ér gér hanvet Edéz.

Inou é partajas é misk er beurizion
Argand ha madeu bras, péré e oé get-on ;
E zillad hag é eur hag é ol habideu,
Éan ou ras ol d'ur peur aveid é billotteu.

Nezé é has eùé de glask en alézon
A zor de zor bamdé, é misk er beurizion,
Hag a p'en devezé mui aveit nesessér,
Ean en dispartié d'en dud klan dré er gér.

É porchèd un iliz hag e oé forh hantet,
É oé é lojeris hag é ol darempred :
Inou é oé plaset ul limaj d'er Huérhièz
En deoé keméret aveit Avocadèz.

Durant ma oé lojet er peur keh Alexis
Én ur gér divroet, é porchèd un ilis,
É bried Olimpi, é dud hag é ligné,
E oé é melkoni hag én noz hag én dé.

Èl un druhunel peur en dès kollet hé far,
E huélèt drest en deur é hirvoud ar ur bar,
Ér gis-sé é klevet Olimpi é ouilein,
Hemb repoz na kousked, hemb ivèt na dèbrein.

Euphémien é dad, a p'en das de gleuèt
É oé kuitteit é vab hemb larèt tra erbet,
A gassas meùelleu kazi ol dré er bed,
De houlen kevelleu, é chonjal er havouèt.

Èl ma oent dibarès, fidel ha dilijant,
Ind e ias de Edèz é léh ma oé er Sant.
Hag en ou hanavas hemb disklériein dehé,
Ha memb e houlennas en alézon guet-hé.

Nezé en hum dennas ér méz ag er porchèd,
Hag e drugèrékas Jezus én ul larèt :
Joé e mès ém halon nen don ket hanavet
Get dén a me hanton na get me meùelled.

É durant seitek vlé é oé er Sant ino,
É viùein ér gis-sé, hemb chonjal én é vro ;
Mès anfin er gériz reih-mat e hanavas
Santeleh Alexis doh é bénijen vras.

El limaj-hont e oé é porchèd en ilis,
A revélas un dé santeleh Alexis ;
En inour er spontas ér gis ma hré perpet,
Raksé ean e guittas get eun a vout trompet.

Ean en hum ambarkas én dezir de monèt
Én tural d'er mor bras, forh pèl é perhinded :
Mès, allas ! en tourmant hag en aùél kontrér
A zégassas er Sant diar er mor d'er gér.

Ér porh-mor a Osti é arrivas ketan
É vro a Intali, pe chonjé bihannan :
Nezé é commansas ouilein dré er galon,
Kenteh ma hanavas é oé én é ganton.

Me huél Rom, em'ean, me huél palèz me zad,
Pella, tantasion, ne fal ket d'ein tostat ;
Petra hrein-mé berman, me Jezus, me Salvér ?
P'en don deit bet aman, ha me iei bet er gér.

O avans hardéh mat, emé en Eutru Doué,
Kerh de balèz ha dad ha ma conservo-mé ;
P'en dous bet fidel d'ein durant te ol poénieu,
Jamés na tilézein én ha dantasioneu.

Alexis e sentas hemb rézistans erbet,
Doh er voéh e gleuas a berh Salvér er bed ;
Raksé é retornas dré é goussantemant
D'er memb bro e guitas dré é gommandemant.

Pe antréas é kér, kent ma hras tra erbet,
É pedas é Salvér hag é vam beniget,
De rein ur grès dehon, d'er goarantein perpet
Doh en tantasion ha finesseu er bed.

Èl ma té Alexis a hobér orézon
Ér méz ag un iliz ha poén én é galon,
É rankontras é dad get é serviterion,
Ér gis ma oé é stad hag é gondision.

Er Sant a p'er guélas e ias de gonz doh-t-on,
Ha get un doustér vras é lavaras dehon :
Eutru, me zou karget a bep sort peuranté,
Hag ér guis ma huélet, me mès nesessité.

Eutru, kleuet e mès p'en don deit d'er hanton,
Ne refuzet jamés nitra d'er beurizion ;
Hanvet oh a viskoah tad en dud afflijet ;
Hui e husk er ré nuah hag en orphelined :

Hag e mès keméret en hardéhted eué
De zonèt d'hou kavouèt é kreis me feuranté,
Aveit hou suppliein, é hanú en Eutru Doué,
De rein lojeris d'ein er rest a mem buhé.

Er Prins Euphémien, hemb hanaouèt é vab,
Ne glaské nitra kin meit gobér èvreu mad ;
Hag e gommandas rein ur lojeris dehon,
Hag open e ras soign d'ur meùel a nehon.

Mès er meùel ingrat hag hemb truhé érbet,
É léh er soignein mat èl ma oé kommandet,
E lakas én esprès étré diù goh vangoér.
É léh ne oé jamés na konfort na splandér.

Hag open en dra-zé, en ol serviterion
Ne ren na noz na dé repoz erbet dehon :
Er villan sotisseu ha kanveu a bep kis
A oé dousan konzeu e larant d'Alexis.

Lod e daulé doh-t-on skupadurieu en ti,
Lod aral peb sort stronk ha peb sort lousteri,
Réral er skrabissé hag e denné é varú,
Ér fin ne hrent bamdé meit dezirein é varú.

Alexis e souffré get ur guir basianted
A gaus d'en Eutru Doué ha d'é Vam beniget
Mès, allas ! ne oé ket en ol anjulieu-sé
E laké é spered én ankin ha tristé.

Doh un tu é kleué é dad peur é ouilein,
Doh un al é huélé é vam é huannadein ;
É brièd Olimpi e varùé é krial,
Én ur pèn ag en ti bedig er pèn aral.

Ah ! me mab Alexis ! emé Euphémien,
Mèn é oé me aviz a hou s'aliansein ;
Mé-é e zou kauz mat ma oès men dilézet,
Rak ne oé ket d'hou krag kemérein ur pried.

Ha possibl e vehé en em behé ur mab,
Hag em dilézehé én ankin ha huannad ;
É léh bout héritour d'ein ha d'em ol daññé,
Ha karget a inour durant é ol vuhé.

Me mab a garanté, emé er vam beur-hont,
Petra mès groeit didé, p'em lezès én hirvoud,
Me mès ha konservet étré men digosté,
Me mès te houlennet déget en Eutru Doué.

Ha berman t'em dispriz, dinatur a galon,
T'em dilèz, Alexis, hemb konsolasion !
Ah ! preparet ur bé aveit me interrein,
Paré-é mem buhé, ne fent ket mui biùein.

Alexis, Alexis, e laré Olimpi,
Me fried Alexis, é péh bro é oh-hui ?
Ha possibl vé larèt é vehen intanvèz
Ag en noz destinet aveit bout Rouañnèz.

Skuillet men deulegad, dareu én abondans,
Mal-é d'ein ankoéhat peb sort rejoeissans ;
Ne gavér Alexis énep léh ar en doar ;
Doué ag er baraouiz, na brasset ur glahar !

Alexis e gleué én é léh diskonfort
En ol glahareu-zé ha réral a bep sort :
Hag e huélé é dad, é vam hag é bried
É passein liès mat étal d'hon glaharet.

Alexis e viùas ér stad truhéus-sé
Get ur basiantèd vras en durant seitek vlé,
Ha jamés n'hum glemmas ag er serviterion,
Nag a er poénieu bras e oé én é galon.

Rak Doué e gonservé Alexis é vignon
Durant er poénieu-zé idan é broteksion;
Jamés ur chonj hemb kin ne dosté d'é galon,
Na dezir de sentein doh en tantasion.

Ean e viùé bamdé get guir devosion,
Ha perpet é vezé é hobér orézon,
Peb sul é kovessé get guir kontrision,
Hag en hum gonforté dré er gommunion.

Anfin Doué a vennas rekompansein er Sant
Ag er bénijen vras hag é ol kastimant
En doé anduret aveit plijein dehon,
Er hassas ag er bed d'er baraouiz guet-hon.

Hag open en dra-zé, Doué a laras dehon
En dé ma varvezé dré révélasion ;
Nezé é kommansas trugèrékat Jezus
Ag é garanté vras get ur galon joéius.

Nezé ean e skrivas ar ur follen papér
Er péh e anduras durant é ol amzér ;
É hanù a zisklérias hag ol a boént de boént
Er péh en oblijas de guittât é gérent.

A p'en deoé skrivet ha reketet Jezus
D'el lemel ag er bed én ur momand eurus,
É plégas er papér én é zorn beniget
Aveit gortoz en ér, èl ma oé revélet.

Él ma tispartié é gorv doh é ineù,
É tas pront a berh Doué ur voéh a lein en neù,
Ha dré voïand un Èl e gonzas ével-men :
Klasket en dén santel é ti Euphémien.

Er Pab avel er Roué, ha memb tad Alexis,
E gleuas er voéh-sé èl ma oent én ilis ;
Hag ind monnèt aben, hemb tardein ur momand,
De di Euphémien aveit guélèt er Sant.

É oé é kreis er plas, én é gambrig tihoel,
Goleit e oé é fas idan ur goh vantel ;
Hag a p'el lamezant é oé é fas santel
Ker kaèr ha ker brillant èl pe vé bet un Él.

Mès a pe vennezant lemel er villetten
E oé é dorn er Sant aveid assai el lén,
N'el lezas get é dad na get dén a nehon,
Ke ne dostas er Pab d'er goulen de get-on.

N'en dès dén ar en doar na ne vou birhuikin
E laro er glahar, en hirvoud, en ankin
E oé én ur momand é ti Euphémien,
A pe gomansezant de lein er villetten.

É dad a pe gleuas hanù é vab Alexis,
Hag er péh e souffras én é di é peb kis,
E lauskas un taul kri ihuel ha truhéus,
Ke ne sonnas é di get ur voéh glaharus.

En ankiñ e vougas er gonz én é galon,
Kenteh èl m'er sellas é koéhas étal d'hon,
Ke ne chonjé en ol péré a oé prezant
Penaus é hé de gol isprid ha santimant.

Mam er Sant e gleuas er voéh glaharus-sé,
Ha kenteh é ridas aveit gout petra oé :
Mès er vam peur, allas ! pe hanavas hé mab
E goéhas ar er plas semplet get er glahar.

Er Brinsèz Olimpi oé derhlué hé unon ;
Perpet é melkoni hag én affliksion ;
Mès a pe zischennas, ha ma huélas hé dén,
Hag a p'en hanavas, ah ! Doué ! pebéh ankin !

D'oh hui-é é ouilen a houdé pèl amzér,
Ha hui oé e glasken ha bout e oèh ér gér ;
Diar ur gir pé deu é koéhas ahétet,
Béet get en daréu, étal treid hé fried.

Hennen-é, Kristenion, buhé sant Alexis,
En nemb a hrei èl-d-hon e iei d'er baraouis ;
Nen dé ket er madeu hag inourieu er bed
E gondui d'er joéieu er Sent ha Santézed.

Allas ! na liesset é lak er péhour peur
E ol studi ér bed, én argand hag én eur,
E léh chervijein Doué èl m'en dé oblijet,
E bass ol é vuhé é folleheu er bed.

Digor enta, péhour, digor ha zeulegad,
Distro doh te Grouéour ha konsidér erhat ;
Konsidér hoah ur huéh é ma te ineù peur
Présiussoh mil guéh aveid argand hag eur.

Sellet hoah get truhé, Jezus Salvér er bed,
Sellet hoah a druhé doh ur péhour kalet ;
Distaget é galon doh inourieu er bed,
Hag ansaignet dehon en hènt de vout salvet.

1901 — Mat te vout mollet :

JÉGOUZO,

Vik. jen.

É Gùénèd, mollereah Galles.